

VAICO®

engine & transmission parts by VIEROL

VA-011 READY

Kühlmittelzusatz | Coolant additives | Антифриз

VORGEMISCHTES PRODUKT
PRE-MIXED PRODUCT
РАЗБАВЛЕННЫЙ



e1,5L

V60-2004

VA-011 READY



PASSEND FÜR | FIT TO

BLAU | BLUE | СИНИЙ

AUDI-VW G 011 A8C A, N 052 774 C0, TL 774 C | BMW 81 22 9 407 454 | MB 325.0, 000 989 08 25 | FORD 1 047 035
OPEL 1940 656 | GM 1825M | MAN 324 TYP NF

DE Kühlmittelzusatz VA-011 ready bietet notwendigen Schutz vor Frost, Überhitzung, Korrosion und Kalkansatz. Herstellervorschriften beachten. Sicherheitsdatenblatt auf Anfrage erhältlich. **GEFÄHREHNINWEISE:** Gesundheitsschädlich bei Verschlucken. Kann die Organe schädigen bei längerer oder wiederholter Exposition. **SICHERHEITSHINWEISE:** Inhalt/Behälter Entsorgung gemäß den behördlichen Vorschriften zuführen. BEI VERSCHLÜCKEN: Bei Unwohlsein GIFTINFORMATIONSZENTRUM/Arzt anrufen. Bei Gebrauch nicht essen, trinken oder rauchen. Nach Gebrauch Hände gründlich waschen. Staub/Rauch/Gas/Nebel/Dampf/Aerosol nicht einatmen. Mund ausspülen. Enthält: 1,2-Ethandiol.



-20 °C

EN Coolant additive VA-011 ready provides the necessary protection against frost, overheating, corrosion and calcium deposits. Use in accordance with the manufacturer's instructions. Safety data sheet available on request. **HAZARD STATEMENTS:** Harmful if swallowed. May cause damage to organs through prolonged or repeated exposure. **PRECAUTIONARY STATEMENTS:** Dispose of contents / container in accordance with official regulations. IF SWALLOWED: Call a POISON CENTER/doctor if you feel unwell. Do not eat, drink or smoke when using this product. Wash hands thoroughly after handling. Do not breathe dust/fume/gas/mist/vapours/spray. Rinse mouth. Contains: Ethane-1,2-diol.

PL Dodatek chłodzący VA-011 ready zapewnia niezbędną ochronę przed mrozem, przegrzaniem, korozją i kamieniem. Używać wg. instrukcji. Karta charakterystyki dostępna na żądanie. **OSTRZEŻENIA:** Działa szkodliwie po połknięciu. Może powodować uszkodzenie narządów poprzez długotrwałe lub narażenie powtarzane. **ŚRODKI OSTROŻNOŚCI:** Zawartość / pojemnik usuwać zgodnie z obowiązującymi przepisami. W PRZYPADKU POŁKNIECIA: W przypadku złego samopoczucia skontaktować się z OŚRODKIEM ZATRUCIEK/lekarzem. Nie jeść, nie pić i nie palić podczas używania produktu. Dokładnie umyć po użyciu. Nie wdychać pyłu/dymu/gazu/mgły/par/rozpylonej cieczy. Wypłukać usta. Zawiera: etano-1,2-diol.

RU Антифриз обеспечивает наилучшую защиту двигателя от мороза и от коррозии. Соблюдайте инструкции производителя. **ФОРМУЛИРОВКИ ОПАСНОСТИ:** Вредно при проглатывании. Может поражать органы в результате многократного или продолжительного воздействия. **ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ:** Утилизируйте содержимое / контейнер в соответствии с официальными правилами. **ПРИ ПРОГЛАТЫВАНИИ:** Обратиться за медицинской помощью при плохом самочувствии. При использовании продукции не курить, не пить, не принимать пищу. После работы тщательно вымыть руки. Прополоскать рот. Содержит: этан-1,2-диол.

FR L'additif de liquide de refroidissement VA-011 tout prêt fournit la protection nécessaire contre le gel, la surchauffe, la corrosion et les dépôts de calcium. Observer les instructions du fabricant. Fiche de données de sécurité disponible sur demande. **MENTIONS DE DANGER:** Nocif en cas d'ingestion. Risque présumé d'effets graves pour les organes à la suite d'expositions répétées ou d'une exposition prolongée. **CONSEILS DE PRUDENCE:** Éliminer le contenu / récipient conformément à la réglementation officielle. **EN CAS D'INGESTION:** Appeler un CENTRE ANTIPOISON/un médecin en cas de malaise. Ne pas manger, boire ou fumer en manipulant ce produit. Se laver mains soigneusement après manipulation. Ne pas respirer les poussières/fumées/gaz/brouillards/vapeurs/aérosols. Rincer la bouche. Contient: éthanediol.

ES El aditivo refrigerante VA-011 ready ofrece una protección eficaz contra las heladas, el sobrecalentamiento, la corrosión y la formación de cal. Observar las instrucciones del fabricante. Puede solicitarse la ficha de datos de seguridad. **INDICACIONES DE PELIGRO:** Nocivo en caso de ingestión. Puede provocar daños en los órganos tras exposiciones prolongadas o repetidas. **CONSEJOS DE PRUDENCIA:** Elimine el contenido / recipiente de acuerdo con las regulaciones oficiales. **EN CASO DE INGESTION:** Llamar a un CENTRO DE TOXICOLOGIA/médico si la persona se encuentra mal. No comer, beber ni fumar durante su utilización. Lavarse cuidadosamente tras la manipulación. No respirar el polvo/el humo/el gas/la niebla/los vapores/el aerosol. Enjuagarse la boca. Contiene: Etanodiol.

ACHTUNG
WARNING
UWAGA
ВНИМАНИЕ
ATTENTION
ATENCIÓN

UF: XWV5-YSSJ-JEGX-NS3V



4 046001 650260 >



VIEROL
AKTIENGESELLSCHAFT

Karlstraße 19 | 26123 Oldenburg | Germany
Tel.: +49 441 21020-0 | www.vierol.com

EAC